

Tabulka 4
Table 4

Aktiva a pasiva
Assets and Liabilities

v mil. Kč
CZK million

Ukazatel Indicator	Stav k 31.12. 2008 As at 31 Dec 2008 1)	Přírůstek/ úbytek od počátku roku 2008 Increase/ decrease since beginning of the year 2008 1)	Stav k 31.12. 2009 As at 31 Dec 2009	Přírůstek/ úbytek od počátku roku 2009 Increase/ decrease since beginning of the year 2009
Nehmotný a hmotný majetek odpisovaný - netto <i>Intangible and tangible fixed assets depreciated - net</i>	5 272	192	5 836	563
Hmotný majetek neodpisovaný <i>Tangible fixed assets non-depreciated</i>	476	-0,3	481	4,6
Pohledávky (vč. záloh), přechodné účty aktiv a jiná aktiva 2) <i>Receivables (incl. advances), temporary accounts of assets and other assets 2)</i>	53 032	-349	54 352	1 320
Pasiva <i>Liabilities</i>	97 334	11 060	92 100	-5 234
Vlastní kapitál <i>Equity</i>	76 255	12 795	67 139	-9 116
z toho fondy veřejného zdravotního pojištění <i>Public health insurance funds</i>	63 745	14 084	52 377	-11 369
Dlouhodobé a krátkodobé závazky a přechodné účty pasiv 3) <i>Long-term and short-term payables and temporary accounts of liabilities 3)</i>	20 882	-1 523	24 813	3 931

1) zpřesněné údaje

1) *specified data*

2) zahrnují se i pohledávky za poskytovateli zdravotní péče

2) *Incl. receivables from health care providers*

3) zahrnují se i závazky vůči poskytovatelům zdravotní péče

3) *Incl. payables to health care providers*